

Szerkesztési iroda:
Nagybecskerek Zápolya-
utca 1. hová a lap szel-
lemi részét illető min-
den közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:
Pleitz Fer. Pál könyv-
nyomdája Nagybecske-
rek, Zápolya-u. 1. hová
a hirdetések, előfizetések
és a lap szétküldésére
vonatkozó felszólalások
intézendők. Telefon 21.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Főszerkesztő: dr. Brájer Lajos.

Felelős szerkesztő: Somfai János.

Előfizetési árak:

Egész évre — 24 K
Félévre — 12 K
Negyedévre — 6 K
Egyes szám ára 8 fillér.

Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl
Azonkívül az összes hi-
vatali hirdetésért
Megjelenik vasár- és
ünnepe napok kivételével
mindennap d. u. 5 órákor

Nagybecskerek, 1914.

XLIII. évfolyam, 155. szám.

Szombat, július 11.

A monarchia és Szerbia.

— jul. 11.

Az első hivatalos hang a magyar kép-
viselőházban hangzott el Tisza István gróf
miniszterelnök ajkáról arra nézve, hogy
egyelőre milyen álláspontot foglal el és
milyen magatartást tanúsít a monarchia
a szerajevói merénylet fejleményeivel
szemben.

Amikor már előzőleg annyi találga-
tás hangzott el és amikor sokan a leg-
nagyobb határozottsággal hirdették a be-
következendő megtorló intézkedések mód-
ját, formáját és sorrendjét, akkor termé-
szetes, hogy a magyar miniszterelnök ki-
jelentései a legszélesebb körökben keltet-
tek méltó érdeklődést.

Különös részletességgel foglalkoznak
Tiszának a képviselőházi interpellációkra
adott válaszával a bécsi lapok, amelyek
természetesen pártállások szerint magya-
rázgatják, de nagyjában valamennyi elis-
meréssel szól a miniszterelnök kijelenté-
seiről. Tisza kijelentései igen nagy hatást
tettek Boszniában is.

Ami a merényletet illeti, ha kétség-
telenül beigazolódik, hogy a szerajevói
merénylet számai szerbiai katonai körökbe
nyulnak át, akkor a vizsgálat eredményét
tüstént nyilvánosságra hozzák s az osz-
trák és magyar diplomácia demarsot in-
tezt a szerb kormányhoz, amelytől elvárja,
hogy a tényállást vizsgálja meg tárgyi-
lagosan s a bűnösökre sujtson le. De biz-
tosítékot kér Szerbiától arra is, hogy
Szerbia és a monarchia nyugalmas szom-
szédi viszonyát a jövőben Szerbiából ki-
induló nagyszerb agitáció nem fogja meg-
zavarni.

A monarchia egyelőre bogyozza a me-
rénylet szálait. Ha a nagyszerb üzemek
kétségtelenül kiderülnek és a demars
kényszerű szüksége előáll, ebben az eset-
ben, mint a német kormányhoz közel álló
berlini Lokalanzeiger írja, a monarchia
számíthat Németország szolidaritására,
mert kiderülne, hogy a délszláv ábránd
immár idegen uralkodók sarjainak életére
vetette szemét.

Miként fog alakulni a jövő, az tisz-
tára Szerbiától függ. És ha a sokszor em-
legetett hivatalos Szerbia is annyira el-
vakul és elbizakodik, mint ahogyan a
merénylet megtörténte óta a szerb sajtó
(még a hivatalos is) teszi, akkor nem
sok jóval biztat a jövő. Mert a szerb sajtó
újra az egész Európában jól ismert gya-
lázkodáshoz, hazudozáshoz fordul. Szinte
hajmeresztő állításokat kockáztat meg és
előveszi megszokott taktikáját is: boj-
kottra izgat a monarchia ellen.

A külföldi sajtó, az olasz, az angol,
sőt az orosz is, szemé elé tartja a szerb

sajtónak igaztalan és mindenekelőtt ok-
talan eljárását, de nem is régen elmúlt
idők eseményeiből megtanulhattuk, hogy
a szerbek az ilyen figyelmeztetésen nem
szoktak okulni. Pedig ideje volna, ha
okulna s végre igyekeznék magát bele-
kapcsolni a kulturvilágba, különösen most,
mikor a Balkán vezető államának akarja
magát nevezni.

Községi népkönyvtárak létesítése.

A Torontálmegyei Közművelődési Egye-
sület új akciója. — Minden községben
legyen népkönyvtár.

Nagybecskerek, jul. 11.

A Torontálmegyei Magyar Köz-
művelődési Egyesület most akciót indított
aziránt, hogy Torontálmegye összes
községeiben népkönyvtárakat létesítsen
s a közművelődésnek ezt a legfontosabb
szervét belekapcsolja a falu életébe s így
minél hatásosabban előmozdítsa a nép
művelődését.

A kulturegyesület most indította meg
erre névze az előkészítő munkát s a vár-
megye összes — kétszázkilenc — közsé-
gének előljáróságához a következő föl-
hívást intézte:

Tekintetes Előljáróság!

Egyesületünk szervezni óhajtja a köz-
ségi népkönyvtárak ügyét Torontálmegye-
mégében s kívánatosnak tartaná, ha a
vármegye összes községeiben lennének
népkönyvtárak, amelyek a nép olvasási
szükségletét kielégítenék s művelődését
előmozdítanák.

Egyesületünk a községi népkönyvtár-
akat díjtalanul szerezne meg a közsé-
geknek s a községeket csak annyi ter-
helné, hogy helyiséget, egy szobát becsá-
tana a népkönyvtár rendelkezésére, gon-
doskodnék a könyvtár jókarban tartásá-
ról s fölkérné valamelyik községbeli ta-
nitót, hogy hetenkint egyszer vagy két-
szer könyvtári órákat tartana s a könyve-
ket a jelentkezőknek kikölcsönzésre ki-
adná, egyben pedig gondoskodnék a
könyvtár kezeléséről.

Kívánatos volna, ha ez a szoba az
iskolaépületben vagy ezzel kapcsolatosan
volna s később állandó olvasóhelyiségül
is szolgálhatna.

Tájékoztatásul mellékelten kérdőíveket
küldünk a Tekintetes Előljáróságnak s
kérjük, sziveskedjék azt megfelelően ki-
töltve, hozzánk ismét visszaszármatatni.

Azt hisszük, hogy a Tekintetes Elöl-
járóságnak nem kell bővebben kifejteni
a hasznos könyveknek, olvasmányoknak
a nép művelődésére való rendkívüli fon-
tosságát s azért biztosak vagyunk abban,
hogy a Tekintetes Előljáróság e nagy-
fontosságú kulturális akciónkban teljes
erejével segítségünkre lesz.

Hazafias üdvözzettel

Nagybecskerek, 1914. évi július hó

Somfai János
szerkesztő, főtájtár.

Dr. Vinczidy Ernő
m. főjegyző, igazgató.

Rendkívüli városi közgyűlés.

— A tárgysorozat. —

Nagybecskerek, jul. 11.

Nagybecskerek város képviselőtestü-
lete július hó 13-án délután 3 órákor a
volt esküdtészéki teremben rendkívüli
közgyűlést tart, amelynek tárgysorozata
a következő:

1. A m. kir. kereskedelemügyi miniszter
leirata a fogadó, vendéglő, kávéház és kávé-
mérés iparokról szóló szabályrendelet tárgyában.
 2. A törvényhatósági bizottság jóváhagyó
határozata a Nagybecskereken létesítendő tanító-
egyesületi internátus tárgyában.
 3. U. a. jóváhagyó határozata az isk.
célokra használandó ingatlanok tárgyában.
 4. Hivatalos jelentés az építendő új hon-
védelmi tanyák telkének kijelölése tárgyában.
 5. A városi tanács javaslata a rendőrségi
ügyelet díjak tárgyában.
 6. U. a. javaslata a hirdetési szabályren-
delet alkotása tárgyában.
 7. U. a. javaslata a közbiztonság még
szükséges pótfelszerelések tárgyában.
 8. U. a. jelentése az esküdtéképességének
alaplajstromának kiigazítása tárgyában.
 9. U. a. jelentése a Niházy Gézánének
eladott ingatlan tárgyában.
 10. Hivatalos jelentés a nyugdíjügyek elő-
készítésére alakítandó nyugdíjválasztmány tár-
gyában.
 11. Hivatalos jelentés a május és június
havi pénztárvizsgálatról.
 12. U. a. jelentése a július havi pénzzük-
séglet tárgyában.
 13. A városi tanács javaslata Popov Danica
és Olga illetősége tárgyában.
 14. U. a. javaslata k. Bekker Anna illető-
sége tárgyában.
 15. U. a. javaslata Dzurilay Anna illető-
sége tárgyában.
 16. U. a. javaslata özv. Brezina Jánosné
illetősége tárgyában.
 17. U. a. javaslata Günther Miklós és
családja illetősége tárgyában.
 18. Özv. Martinov Stevané menedékházi
élelmezőné kérvénye élelmezési díj felemelése
iránt.
 19. Csebzánin Mladen kérvénye béremelés
iránt.
- És a netán még beérkező tárgyak.

HIREK.

IDŐJÁRÁS.

A nagybecskereki meteorológiai állomás idő-
járási jelentése.

Július 11.

Barométer ingadozó 755.2. Délután
1.38 órákor: Hőmérő 25.1 C°. Hőmérsék-
let: maximum 10-én 27.8 C°, min. ma reg-
gel 14.2 C°. Csapadék 0.2 mm. Felhőzet
Cu7. Szélirány és erősség NW2. Jólát a
következő 24 órára: Meleg, elvélve csapa-
dék, zivatarok.

Jelmagyarázat: A barométer állása
a déli leolvasást tünteti fel a helyi magas-
ságra való átszámítás nélkül; 0° C-ra redu-
kálva. Maximum és minimum este 8 óra 38
perctől másnap este 8 óra 38 percig; csapadék
reggel 6 óra 38 perctől másnap reggel 6 óra 38
percig; felhőzet: Ci = fűtőfelhő, Cu = go-
molyfelhő, St = rétegesfelhő, Nb = esőfelhő,
Ci-St = felhőfátyol, Ci-Cu = bárányfelhő,
Cu-St = réteges gomolyfelhő. Szélirány:
N = észak, S = dél, W = nyugat, E = kelet.
Felhőzet nagyság: 0 = tisztán ég, 10 = teljesen
borult. Szélerősség: 0 = szélcsend, 8 = nagy
vihar.

— **A vármegyei tüdővészellenes egyesület köréből.** A Torontálvármegyei Tüdővészellenes Egyesület társadalmi szakosztálya holnap délelőtt 11 órakor a vármegyei ház alispáni kistermében ülést tart.

— **Jóváhagyott alapszabályok.** A m. kir. földmívelési miniszter a jánosföldi gazdakör alapszabályait jóváhagyta.

— **Utóállítás.** A Rezső-laktanyában július hó 13-ikán, hétfőn d. e. 9 órakor utóállítás lesz, amelyen a fősorozásról elmaradt hadköteleseket vizsgálják meg.

— **Temetés.** Ma délelőtt fél 11 órakor temették el nagy részvét mellett Wessely Rezső cs. és kir. alezredes elhunyt feleségét. A temetésen nagy és előkelő gyászközönség jelent meg s a gyászszertartás után, melyet Magyar Pál pápai kamarás, apátplébános végzett, kivitték a róm. kath. temetőbe s az ottani családi sírboltban örök nyugalomra helyezték.

— **A zárdai női kereskedelmi szaktanfolyam.** A helybeli róm. kath. zárdaiskolával kapcsolatos női kereskedelmi szaktanfolyamba beléphetnek mindazok, kik a polgári vagy felsőbb leányiskola, avagy a gimnázium negyedik osztályát sikerrel végezték. Az iskolázottságukat bizonyítvánnyal igazolni nem tudó, de tizenhatodik életévüket betöltött nők felvételi vizsgálat alapján vehetők fel, mely vizsgálat díja 20 K. A beiratások szept. hó 1., 2. és 3-án tartatnak. Előjegyzésre azonban legkésőbb augusztus 15-ig kell jelentkezni, mely alkalommal az iskolai bizonyítvány bemutatása, valamint beiratási díj címén 10 K lefizetése szükséges. Évi tandíj 120 K, mely összeg havonta előleges részletekben fizetendő. Minden egyéb felvilágosítással készségesen szolgál a róm. kath. zárdai polg. leányiskola igazgatósága.

— **A nagybecskereki tanítói konviktus.** A Délmagyarországi Tanítóegylet nagybecskereki fiukonviktusának ügye nagy lépéssel haladt előbbre. A D. T. E. közgyűlése által kiküldött felügyelőbizottság Lambrecht Péter egyleti elnök vezetése mellett megalakult. A felügyelőbizottság elnökévé Baaden Károly nyug. áll. iskolai igazgatót, alelnökévé Wégling István áll. isk. igazgatót választotta meg. A titkári, pénztárosi és gondnoki teendőket a felügyelőbizottság Szegfű Sándor áll. isk. igazgatótanítóra bízta. A gondnok vezeti a konviktus gazdasági ügyeit, az adminisztrációt és felügyel a házirendre. Ezért a napnak legnagyobb részét az épületben tölti. Hogy a kezdet nehézségei sikerrel legyennek leküzdhetők és a konviktus ügye helyes mederbe jusson, a tanítóegylet a gondnoknak a tanítás alól való felmentését fogja kérni a kir. tanfelügyelőség útján a miniszteriumtól. A tanulmányi felügyelői teendők végzésével a felügyelőbizottság Büchler Hugó áll. kisegítő iskola vezetőjét bízza meg, mint olyat, ki középiskolát, gimnáziumot végzett és kinek polgári iskolai tanári képesítése is van. Miután a gondnok részére lakás nincsen a konviktusban, az épületben való éjjeli felügyelet állandó gyakorlására a felügyelőbizottság a rendelkezésre álló egy szobában Lang Lőrinc áll. tanító lakást ad és őt a főprefektusi dolgok végzésével bízza meg. A gazdasszonyi teendők végzésére özv. Kécsi Tivadarné ajánlkozott, akivel a fel. bizottság elnöke egyezkedésre fog lépni. Az épület bebutorozására szűkebb bizottságként elnök, alelnök, gondnok és Kiss Mária áll. tanítónő küldetett ki. A nagybecskereki tanítói konviktus szellemi és gazdasági ügyei ilyenformán a legjobban vannak a körülményekhez képest megoldva s a tanítók és köztisztviselők nyugodtan adhatják ide gyermekeiket. Ha tekintetbe vesszük azt, hogy csekély anyagi áldozatért, havi 24 koronáért nyer gondozást, nevelést és felügyeletet a gyermek, hi-

hető, hogy mentül többen fogják azt az érdekeltek közül igénybe venni.

— **Kirándulás.** A nagybecskereki Természetbarátok Turistaegyesülete holnap, vasárnap kirándulást rendez Bégaszentgyörgyre. Gyülekezés a Temesvári-úti vámháznál reggel fél 5 órakor. Indulás pont 5 órakor. Utiköltség 60 fillér.

— **A Modern Mozi gazdag műsorral** szolgál a napokban a közönségnek. Ma este Ida Nielsennel „A féltékenység” című dráma megy, holnap, vasárnap szintén új műsorral „A tévedés áldozata” című négyfelvonásos dráma kerül színre színezett képekkel s kedden ismét új érdekes műsor lesz. Szerdán és csütörtökön „A házasságközvetítő” című kacagtató kinemaszkész kerül színre Goldstein Számi szerepében az alak híres kreálójával, Gyöngyi Izsóval. A szerdai előadás magyar, a csütörtöki német lesz s jegyeiket a két előadásra már most lehet előváltani.

— **Megtámadott kereskedő.** Rosenfeld Ignác somosrévei kereskedőhöz este tíz óra után valaki bekopogtatott s a jelentkező boltost arra kérte, adjon neki egy szál gyertyát, mert egy rokona haloklik. Rosenfeld ablakot nyitott, mire a kint álló férfi revolverrel hirtelen arcába lőtt. A kereskedő puskát ragadott, utána lőtt a merénylőnek, segélyért kiáltott s aztán összeesett. Rosenfeldnek az állába hatolt a golyó és súlyosan megsebesítette. Beszállították a lugosi közporkázbá. A támadót Brinzei György somosrévei lakos személyében kivomozta és elfogta a csendőrség.

— **Az epekövek** rettenetes fájdalmakat okoznak a betegeknek. Kunze dr., hallei orvos, több kitűnő orvosi kézikönyv szerzője azt mondja, hogy tapasztalat szerint erős bélmozgások nem ritkán epekövecskéket távolítanak el az epehólyagból. Minthogy pedig a természetes Ferencz József-keserűvíz a bélnek féregszerű mozgásait rendkívül fokozza, nagyon ajánlatos a Ferencz József-vízzel kísérletet tenni. Minden gyógyszerárban, drogériában és fűszerüzletben kapható.

— **Pórujáró rabló.** Antal Miklós nagylaposnoki cigány bemászott Lupu Pál lakásának ablakán és lopni akart. A tolvajt azonban meglepte Lupu felesége, akinek segélykiáltására csakhamar előkerült a férj is. A cigány nem szaladt meg, hanem kést rántott elő és a házaspárt leszurással fenyegette meg. Lupu Pál revolverével háromszor a levegőbe lőtt, hogy a cigányt megfutamítsa, mivel azonban ez egyre fenyegetőbb lett, kétszer a cigány lábába lőtt. A megsebesült cigány összerogyott, mire csendőröket hívtak, akik beszállították Oraviczabányára.

— **Nagy szerencsétlenség** a nyári hőség okozta nagy gyermekhalandóság, ha a tehéntej hamar megromlik és a szegény kis csecsemőknek nincs megbízható táplálékuk. Minden gondos anya tehát idejekorán kísérletet tesz kedvencénél a régbevált Nestlé-féle gyermekliszttel, melyet a kis gyermekek nagyon szívesen vesznek és azonkívül olcsón megszereshetők. — Próbadozot díjtalanul küld a Henri Nestlé cég, Wien, I, Biberstrasse 114/P.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban a lefolyt héten a következő bejelentések történtek:

Házasságok: Mata János rk. szobafestő és Rephardt Margit rk. — Adler Hermann izr. fehér timár és Scheinberger Ilona izr.

Születések: Weisz Ede rk. szabó, fiu. — Jaksits József rk. kereskedő, fiu. — Varga Imre rk. napszámos, fiu. Nityvetni Radivoj gk. földmives, fiu. — Milenov Dusan gk. napszámos, leány. — Ginter Miklós rk. szobafestő, leány. —

Sanatorium Nagybecskereken.

Főlvétetnek mindennemű betegek egész éven át.

Speciálisan alkalmaztatnak:
villanyos fényfürdők
köszvény, rheuma, ischias, izzadmányok, asthma és idült vesebajok ellen;
villanyos vízfürdők
neurasthenia, hysteria és egyéb idegbántalmak ellen;
vibrációs villanyos masszáz
gyomor- és bélrenyheség ellen, az izmok erőttségére, az idegek megnyugtására;
tuberculin — ill. serum kúrák
tuberkulikus bántalmak ellen.

Gondos ápolás és kezelés. Olcsó árak.

Dr. Heinnerman Alajos

dr. Goldzieher egyetemi tanár v. segédorvosa,
okleveles tisztiorvos és egészségügy-tanár.
473-109

Péter Ferenc rk. napszámos fiu. — Jovanovity Iván gk. napszámos leány. — Nikolits Gyula rk. kereskedő, fiu. Kiss József ref. pénzügyi hivatalos, fiu. — Gärtner Ferenc rk. szabó, leány.

Halálozások: Markovics Emilné rk. 49 éves, agylágyulás. — Filkovich Mária rk. községi szegény, tüdővész. — Steyer Péter rk. 6 éves, hörghurut. — Ettliger Péterné rk. 62 éves, szívhüdes. Tabakov Ráda gk. 62 éves földmives, szívhüdes. — Francuszkai Sándor gk. 3 hónapos, bélhurut. — Lázity Marianna gk. 19 éves, tüdővész. Alászev Bogoszáva gk. 6 hónapos, bélhurut. — Özv. Popov Lázárné szül. Miloradov Szóza gk. 82 éves, agykórság. — Gyukics Dusan gk. 6 éves napszámos, tüdővész. — Grozdán Milán gk. 6 éves, hev. veselob. — Brunner Irénke rk. 19 éves, vakbéllob. — Isztrat Jogodica gk. 12 hónapos, görcsök. — Wessely Dezsóné rk. 43 éves, hashártyalob.

— **Fegzási nehézségeket** nem szenved át az a csecsemő, kinél az elválasztás pillanatától kezdve a Phosphatine Faliere-t használják tápszer gyanánt. Ma már minden gondos anya egyetlen óhajta gyermekét az elválasztás idejétől kezdve csakis a világhírű kitűnő gyermekliszttel táplálni, mert a Phosphatine Faliere nagyon könnyen emészthető, igen kellemes ízű, 1 doboz 3 korona 80 fillér minden gyógytárban.

— **Fényképezési készülékek** működvelőknek. Mindazoknak, akik a fényképezés, e legvonzóbb és mindenki által könnyen megtanulható sport iránt érdeklődnek, ajánljuk az A. Moll cégnek (Bécs, Tuchlauben 9.) cs. és kir. udv. szállító 1854 óta fennálló fényképezési eszközök különlegességei árúházát, amelynek képes árjegyzékét kívánatra szívesen küldi el bérmentve a cég. (a)

Irodalom.

(*)A „Magyar Figyelő” most jelent július 1-i számának élén találjuk Mezei Ernő cikkét Bartha Miklós szobráról, mely kétségteljesen általános feltűnést fog kelteni. Az ősz 48-as publicista szigorú, de színes képet rajzolt Bartha Miklósról és fejtegetései alkalmasak arra, hogy a legkülönbözőbb gondolatokat és érzéseket váltsák ki különböző pártokból. A közgazdaság reformjával foglalkozik Hunyár Algeron „Az új vármegye” című cikkében, amelyben a kitűnő közgazdasági író markáns érvekkel cáfolja az új javaslatok támadóit. Aktuális kérdéseink között különös figyelemre tarthat számot Lábán Antal dr. történelmi cikke „Deák Ferenc a panszlavizmusról 1848-ban”, amelyből kitűnik, hogy a kiegyezés megteremtője 70 esztendővel ezelőtt világosan látta mostani fejlődésünk irányát. A szláv kérdések komplexumából Bonkáló Sándor kitűnő fiatal szláv tudósunk nagyértékű részleteket közöl. „Néhány szó az orosz-lengyelekről” címen, mint első részleteit azon helyszíni benyomásoknak, amelyeket szláv tanulmányútján nyert. Kádár Gusztáv a bankbúksokról értekezik és ezzel a legaktuálisabb problémához nyúl hozzá. A szépirodalmi részben találjuk egy kitűnő fiatal írónak: Újhelyi Nándornak „Tabán” című regényének első fejezetét, mely regény Budapest

SALVATOR kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás
vese- és hólyagbajoknál, köszvényél, cukorbetegségnél, vörhenynél, emésztési és légzési zavarok hurutjainál kitűnő hatású. Természetes vasmentes szeléniumos.
SCHULTES AGOST Selye-Lipóci Salvatorforrás-változat Budapest, V. Rózsák t. 2.

egy tűnőfélben levő városrészének és furcsa életének plasztikus milióját rajzolja. A gazdag Feljegyzések és Külföldi szemle egészíti ki a szám érdekes és változatos tartalmát.

(*) **Délmagyarországi telepítések története s hatása a mai közállapotokra.** A kritika nagy elismeréssel emlékezik meg dr. Bodor Antalnak fenti című tanulmányáról, melynek érdekességét nagyban növelik a legújabb politikai események. A könyv ugyanis Torontál-, Bács-Bodrog-, Temes- és Krassó-Szörénymegyék 200 év óta tartó betelepülésének, 500 község keletkezésének s fejlődésének történetét behatóan ismertette, a szerb kérdést is megvilágítja. A négy megye mai néprajzi, gazdasági és szociális viszonyait szintén bőven ismertető s hat térképmel-léklettel illusztrált könyv füzve 2 K, kötve 2.80 K-ért a könyvkereskedésekben kapható s Bászél Elek gazd. egyt. titkár-nál is megrendelhető Temesvár, Megye-ház.

(*) **„A válás esetei“.** Ily címen a „Házassági Könyvtár“ kiadásában egy rendkívül praktikus és nélkülözhetetlen gyakorlati könyv jelent meg, mely az összes magyar házasságfelbontó okokat igen ügyes beosztással, könnyen érthető nyel-ven tárgyalja. A könyvet, — melynek szerzője dr. Gerő Ernő budapesti ügy-véd, — nemcsak a jogászvilág, hanem a nagyközönség is rendkívül értékesen hasz-nálhatja. A könyv szép kiállításban je-lent meg. Megrendelhető 1 (egy) korona készpénz vagy levélbélyeg ellenében a „Házassági Könyvtár“ kiadóhivatalánál Budapest, VII., Rakóczi-ut 68. szám.

(*) **Eleonora Duse pályatársaiért.** A hirieves olasz tragika Róma egyik villa-negyedében most rendezi be a „színésznők könyvtárát“, melyet fiatal és kezdő pályatársai számára alapított. Ebben a könyv-tárban Duse meghívására tett látogatásá-ról számol be „A Nő“ c. feminista folyó-iratban Glücklich Vilma egy rendkívül érdekes cikk keretében. Ugyancsak ezen számban jelent meg Fónagy Bélának, a Társadalmi Múzeum könyvtárosának cikke „A Nő házaról“ a lipcei könyv-kiállításon. Szikra: A házasság és az „eugén“ mozgalomról írt. Altai Margit pedig azokról a visszaélésekről, melye-ket az óraadó tanítónőkkel szemben el-követnek a szülők és amelyek különösen most az iskolaév végén a legszembetűnő-bek: amikor 2—3 hónapon át jövedelmük-től megfosztva kell a tanítónőknek a pi-henésre szánt időt végigtengődniük. Nagy érdeklődésre számíthat Gergely Janká-nak, a Nőtisztviselők országos egyesü-lete elnökének „Mi haszon van belőle?“ című szellemes cikke is. „A Nő“ vezércik-keben a leányok elől elzárt, a leányokat nélkülöző és végül a férfitársadalom által a leányoknak szánt iskolákkal foglalkozik. A bel- és külföldi érdekes szemleanyagon kívül ismerteti még a lap a coloradoi vá-lasztójoggal bíró asszonyoknak sikeres akcióját, amelyet erélyes közbelépésükkel a sztrájkoló bányászok érdekében kifejt-tettek. A Bedy-Schwimmer Rózsa, gróf Teleki Sándorné (Szikra) és Pogány Paula szerkesztésében kéthetenként meg-jelenő egyetlen magyar feminista lapnak előfizetési ára egész évre 5 K. félfévre 2.50 K. Szerkesztőség és kiadóhivatal Budapest, V., Mária Valéria-utca 12. sz. alatt van.

(*) **A Teozófia** júliusi száma az egy-kori szocialista agitátornak, A. Besant-nak fejtegetését hozza „Reinkarnáció és szociális problémák“ címmel. Bradlangh tanítványa a kérdést megkapóan mély éleslátással egészen új oldalról világítja meg. Igen érdekes témát tárgyal Sto-itsné Alexy E. „Jókai a misztikus“ c. cikkében. Fejtegetései a nagy író egyéni-ségének megértéséhez értékes irodalom-történeti adalékul szolgálnak. A Külön-félék rovathoz Rolf, a beszélő kutyáról, olvashatunk tartalmas ismertetést. A Teo-zófia júliusi számával új félév kezdődik. Előfizetés egy évre 6 kor., félfévre 3 kor. Mutatványszámot ingyen küld a kiadó-hivatal, VIII., Eszterházy-u. 19.

TÁJÉKOZTATÓ.

Az ingyenes olvasóhelyiség és könyvtár nyitva van minden nap délután 5 órától este 10-ig. Vasár- és ünnepnapokon délutá-órától este 10-ig. Könyvtárra vasárnap, szerda, péntek délután 5—7 óráig.

Városi ingyenes népkönyvtár. A volt esküdtszéki épületben. Nyitva naponként regge-8-tól d. u. 2 óráig.

A „Magyarországi munkások rokkant- és nyugdíjjele“ nagybecskereki fiókja minden hó 1-je és 15-ike után eső vasárnapján fogad el befizetéseket az Ellmer-féle helyiségben d. u. 2—5 óráig. — A beiratások szintén ott eszközölhetnek.

Törvénytörvény.

§ Pillár Ignác a vizsgálati fogságban.

A nagybecskereki kétszeres rablógyilkos Pillár Ignác bűnügyében a nagybecske-reki kir. törvénytörvény vizsgálóbírája a kir. ügyészség indványára tegnapelőtt el-rendelte a vizsgálatot Pillár Ignác ellen és pedig két rendbeli gyilkosság büntette, továbbá rablás büntette és lopás vétsége miatt. A lopás vétségét azzal követte el, hogy a sulyt, amelylyel Wilhelmel fejbevágtá, lopta a Daun-féle telepről. Azonkívül el-rendelte a vizsgálóbíró Pillár Ignác ellen a vizsgálati fogságot is, amelyben Pillár megnyugodott. A vizsgálat folvik s a bűnügy a folyó évi novemberi esküdtszéki ülészek alatt kerül tárgyalásra.

Heti rovat.

Abbazia, július havában.

Kinyitom az ablakot és a tekintetem átsiklik a tenger rengő-ringó, sötétek hullámain. Esteledik. Odaát, a fiumei dom-bok mélyén élénken pislogó lampák gyul-nak ki, mindig több és több, végül már olyan a tulsó part, mintha egy szeszélyes kéz csillogó gyöngysorral diszította volna a tenger szegélyét. A fiumei világító to-rony hatalmas fényásva percenként vé-gigborzolja a víz tükrét, mint egy titok-zatos éjszakai égitest, amely ezer sugara küld végtelen fölfedező útjára. A Quar-neró felől vidám zene ütemei tödülnek fel a szobámig. A piros ivlámpák alatt mindenfelől jött emberek hullámanak föl-alá. Jókedvű, gondtalan emberek él-nek itt a mának, ki meri mondani, hogy az emberek elszegényedtek és hogy mula-tozásra már nincs pénz a világon? A nők tökéletesen elegánsak, a férfiak arcán nyoma sincs a gondnak, repül a konfetti, kacagás csendül végig a parton és vidám magyar szóval telik meg a levegő.

Végigjárók éjszakai időben a parton és keresem azokat az embereket, akik megértik a tenger végtelen szépségét, egybeolvasztják a lelküket a hullámok ütemes zenéjével és örülni tudnak a rövid násznak, amelyben enjük a szépségek tel-jességével összetalálkozik. Istenem, beh kevesen vannak. Egy-egy alhagyott pa-don csillogó tekintetű férfiakat látok, amint órák hosszáig nézik, egyre nézik a tenger különös, le nem írható, le nem festhető villogását és szemmelátható gyönyörűséggel várják lelküknek azt a csodálatos meggazdagodását, amikor a szív mélyén alvó gondolatok ébrednek és ünepélyes menetben fölvonulnak a homlok-tájára, a szemek meleg tükrére. A legtöbb ember itt is azt a hangos és kiméletlen életet folytatja, amelyhez a léleknek semmi köze, ok nélküli nevetésbe merülnek szívvel, mely olyan, mint a sulyos ballaszt, erőltetett táncra lendülnek, élnek és csakis

Dr. MAHLER SZANATÓRIUMA

ABBZIA.

Ideális nyári tartózkodás üdülők részére.

Hidegvizgyógyintézet, tengeri fürdők, étrendi és hizlalókurák.

Teljes penzió 10 K-tól kezdve.

Külön gyermekosztály:

7 évnél idősebb gyermekek kísérel nélküli felvételnek Állandó orvosi felügyelet.

Nagy árnyas park Közvetlen a tengerparton. Elsőrendű ellátás.

Helyettes főorvos: dr. Witzinger, egyet. tanársegéd 804-43

élnék. A pénz mint értéktelen holmi ke-ring s a kidobott milliók mintha hangos gunyakacajjal néznék az emberek tobzódá-sát, akik gondhagyó hangulatban ide jöttek a kék Adria mellé és alig látják azt a végtelen báj, amely finom fátyol-ként a diszkrét és csöndes tengerre bo-rul. Miért jöttek ők a szelid Adria mellé?

Sokszor gondolok arra, hogy mily ha-szontalan szerszám az ecset és mily nehéz-kes eszköz a könnyű iró toll. Lefesteni, leírni valamit abból a rengeteg és örökké változó szingardagságból, ami a természete-t, a csillagos eget, nevető zöldbe rejtett méltóságos házakat és különös ember-lelkeket jelent, — mily dőre és meddő tö-rekvés! Mily kevés a szavunk és mind-egyik mily tompa, csengés nélküli és sze-gény! De az agyunk és érzésünk csodá-san hajlékony. Mily különös, hogy az életnek ezer változatát a maga tökéletes-ségében és minden elevevényében föl tud-juk magunkba szívni, hogy a lelkünk a legteljesebb tükör, amelynek felületére egy egész világ képe ráfér! Látom az em-bert, mint a teremtés koronáját. De látom azt a sok-sok embert, aki nem akar az lenni. Mindent, mindent meg lehet érteni, nincs könnyebb, mint zavartalan vidám-ságban összeharátkozni az élettelen ter-mészettel, hideg, titokzatos és érthetetlen csak egy: az ember.

Valami végtelen vágy fogja el oly-kor a parton merengő embert: végigszán-tani ezen a határnélküli vizen és lélekkel végigéssokolni mindent, ami e földön az embernek adatott. Mi gyújtja fel bennünk ezt a szomjas vágyakozást? Vajjon a lá-bunk elé hízkelkedő, mesélő hullám, vagy a beszélő esond, amely a végtelen víz fölött elnyújtózkodik, vagy a nagy mesz-szeségben fölyulladó néhány reszkető fénypont, esalगतó, hívó kis lángjával? Vagy talán annak a megsejtése, hogy a világ tele van ragyogó, megismerésre váró szépségekkel és ezek ott pompáznak valahol a zengő és titokzatos távolságban? Nem tudom. De a szívünk olyan, mint a szárnyait feszítő madár, repülésre kész, nagy távlatokért reszkető, nyugtalan és mégis harmónikus.

Köszöntöm gondolatban az otthonia-kat, akik közül nem egyet ide álmodok magam mellé, most, amikor a kenyérkere-sés nagy tusája után álmodni is szabad. Ma még nem a honvágy melankhólikájá-val keresem őket (a honi csatateret gon-dolataim ma még széles ivben elkerülik), de látom magam előtt azt a néhány nyílt és becsületes areot, amelyeken a megértés jeleit immár évek óta szeretem. Milyen jó volna velük együtt itt merengeni a tenger-parton és beledobni nagyétkü halak zsák-mányául a lelkünk sok keservét, a szí-vünk sok kicsi és nagy gondját és fárad-hatatlannul üzni, egyre üzni ezt a nagyok-nak való, édes gyerekkjátékat . . .

— odi.

TÁVIRATOK.

A KÉPVISELŐHAZ ÜLÉSE.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) A képviselőház tegnap délutáni ülésén Benedek János dolgozott egy távbeszéddel és sikerült is neki az ülést kibeszélni. Még Ábrahám Dezső személyes kérdésben szólalt föl s azzal az ülést este 6 órakor véget ért.

A SZERAJEVÓI MERÉNYLET.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Belgrádból sürgönyzik, Giessel báró belgrádi osztrák-magyar követ kijelentette, hogy a szerajevói merénylet ügyében a vizsgálat még folyik s míg a vizsgálat teljesen befejezve nincsen, addig semmiféle diplomáciai eljárásról szó sem lehet.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Szerajevóból sürgönyzik, Gerde tartományi kormánytanácsos tegnap beadta állásáról való lemondását. Lemondását el fogják fogadni.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Szerajevóból jelentik, a monarchia külügyi kormánya Boszniában és Hercegovinában már legközelebb gazdasági reformok megvalósítását fogja kezdeményezni, azonkívül be-telepítési akciót indít.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Berlinből sürgönyzik, a „Statsburger Zeitung“ című zsiglapot a rendőrség elkobozta, mert a megkötyagosodott német újság a szerajevói merényletet dicsérte.

FERENC FERDINAND FŐHERCEG KATONAI UTÓDA.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Bécsből sürgönyzik, legközelebb királyi kézirat jelenik meg, amelylyel a király Ferenc Ferdinánd trónörökös katonai utódjává Frigyes főherceget nevezi ki. Frigyes főherceg megválik a Landwehr főparancsnokságától, de hadseregfelügyelői állását megtartja.

AZ ILLETÉKJAVASLAT VITÁJA.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Az eddigi helyzet szerint a törvénykezési illetékről szóló ja-

vaslat vitája még az egész jövő hetet befogja tölni, mert az ellenzék mindenképpen kellemetlenkedni akar a kormánynak. Ilyen körülmények között a szeszadójavaslatra csak a következő héten, július 20-ika után kerül sor.

HARTWIG BELGRÁDI OROSZ KÖVET HIRTELEN HALÁLA.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Belgrádból sürgönyzik, ott nagy megilletődést kelt Hartwig belgrád orosz követ hirtelen halála.

Hartwig orosz követ tegnap este 9 órakor meglátogatta Giessel báró osztrák-magyar követet, aki éppen tegnap érkezett vissza Bécsből Belgrádba. Egyszerre a legbarátságosabb társalgás közben Hartwig hirtelen rosszul lett és összeesett. Három orvos is jött segítségére, de hiába volt minden, Hartwig báró néhány perc múlva meghalt. A követet szívszélhűdés ölte meg. A követet szivszélhűdés ölte meg. A követet átszállították az orosz követségre s ott helyezték el.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Belgrádból sürgönyzik: Giessel báró osztrák-magyar követ a következőképpen beszéli el Hartwig halálát:

— Tegnap este 9 órakor Hartwig telefonozott nekem, hogy meglátogatni óhajt. Kilenc óra 15 percekor meg is érkezett hozzám s a társalgóban beszélgetni kezdtünk. A legbarátságosabban társalogtunk az aktuális kérdésekről s Hartwig egyben cáfolta az ellene irányuló különböző vádakot. Egyszerre Hartwig a szívéhez kapott s így kiáltott föl:

— Jaj, nem tudom mi van velem! A szívem fáj.

A következő percben Hartwig összeesett s néhány perc múlva meghalt.

Egész Szerbiában nagy a gyász és részvét Hartwig halála fölött.

LETARTÓZTATOTT BÉCSI SZLÁV DIÁK.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Mint Bécsből sürgönyzik, az ottani rendőrség letartóztatta Kossak József bécsi egyetemi hallgatót, aki Krajnában nagy ultraszlóven mozgalmat szított.

EGY HUSZÁRKAPITÁNY SZERENCSETLENSÉGE.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Ma Budapesten meghalt Geréb Tibor huszárkapitány, akiről csak

most derült ki, hogy a napokban gyorsforralótól meggyulladt és súlyos égési sebeket szenvedett, amelyekbe ma belehalt.

AZ ÉRTÉKTŐZSDE.

Budapest, jul. 11. (A „Torontál“ eredeti távirata.) A mai értéktőzsdén a déli zárlatkor a vezető értékek árfolyama a következő volt: Magyar Hitel 754.50, Osztrák Hitel 586, Koronajáradék 79.35, Osztrák-Magyar Államvasút 660.50, Jelzáloghitelbank 386, Leszámitoló Bank 463, Hazai Bank 264, Magyar Bank 463.50, Kereskedelmi Bank 3520, Rimamurányi 571, Salgótarjáni 644, Általános Kőszénbánya 942, Közúti Vasút 552, Villamos Vasút 298, Adria 546.

TŐZSDE.

(Árak 50 kilogrammonként.)

Buza (októberre)	12-80
Buza (1915 áprilisra)	12-96
Rozs (októberre)	9-23
Zab (októberre)	7-60
Tengeri (júliusra)	7-14
Tengeri (augusztusra)	7-25
Tengeri (1915 májusra)	6-88

Vonatok érkezése és indulása Nagybecskerekre, illetve Nagybecskerekéről.

Érvényes 1914. évi május hó 1. napjától.

INDUL.	
	óra perc
Nagybecskereki pályaudvarról.	
Karlova—Szeged—Budapestre délelőtt	6-21
Karlova—Szeged—Budapestre délelőtt	7-10
Karlova—Szeged—Budapestre délelőtt	11-27
Karlova délelőtt	10-00
Karlova—Szegedre délután	1-13
Zsombolya—Szeged—Budapestre délután	4-00
Pancsovára délután	5-18
Karlova—Szeged—Budapestre este	7-18
Pancsovára délelőtt	8-10
Nagybecskerek-bégap. pályaudvarról.	
Módos—Temesvárra reggel	3-33
Zsombolya—Temesvárra délelőtt	11-39
Szécsány—Módos—Zsombolya—Temesvárra reggel	6-35
Antalfalvára reggel	4-30
Zsombolyára keskenyvágányu vonalon reggel	2-25
Zsombolyára keskenyvágányu vonalon délelőtt	11-55
Zsombolyára keskenyvágányu vonalon délután	5-25
ÉRKEZIK.	
Nagybecskereki pályaudvarra.	
Budapest—Szeged—Karlováról délelőtt	6-49
Budapest—Szeged—Karlováról délután	3-11
Budapest—Szeged—Karlováról délután	4-50
Budapest—Szeged—Karlováról este	7-17
Budapest—Szeged—Nagykik.—Karlováról este	9-21
Szeged—Karlováról délelőtt	9-24
Temesvár—Zsombolyáról délelőtt	9-28
Temesvár—Zsombolyáról este	6-30
Pancsováról délelőtt	8-38
Pancsováról este	6-52
Nagybecskerek-bégap. pályaudvarra.	
Antalfalváról reggel	7-21
Módosról reggel	6-56
Szécsányról este	8-00
Zsombolyáról keskenyvágányu vonalon este	9-34
Zsombolyáról keskenyvágányu vonalon délután	4-10
Zsombolyáról keskenyvágányu vonalon délelőtt	8-23

Hirdetéseket jutanyos árért közöl a „Torontál“

politikai napilap kiadóvatala, mely lap a legregibb, legelterjedtebb, legolvasottabb napilap Torontálvármegyében.

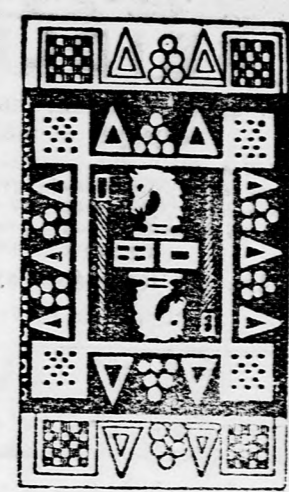


„Club“ cigarettapapíros

csak az itt lenyomott védőjeggyel valódi

Mindegyik csomagocska teljes 100 lapot tartalmaz.

Utánzásokra, melyek mind csekélyebb minőségűek, föl hívjuk a vevőközönség figyelmét!



ban gyors-
ulyos égési
ma bele-
E.
„Torontál“
tőzsdén a
árfolyama
tel 754.50,
dék 79.35,
50.50, Jel-
toló Bank
ank 463.50,
namurányi
os Kőszén-
Villamos

nt.)
12:80
12:96
9:23
7:60
7:14
7:25
6:88

Nagybecs-
król.
napjától.
óra
perc
6:21
7:10
11:27
10:00
1:13
4:00
5:18
7:18
8:10
3:33
11:39
6:35
4:30
2:28
11:56
5:25
6:49
3:11
4:50
7:17
9:21
9:24
9:28
6:30
8:38
6:52
7:21
6:56
8:00
9:34
4:10
8:23

Egy
háromszobás utcai lakás
(irodnak is nagyon alkalmas)
augusztus hó 1-től kiadó
Aradáci-utca 31. szám alatt.
811-22

Magán a maga nemében
RUSZANDA
GYÓGYISZAP FÜRDŐ
há mely más nemzetközi fürdőt is felülmul!
Vasut-, posta- és távirdaállomás
Magyarország, Melencze (Torontálvármegye).
Nyitva május hó 15-től szeptember 15-ig.
4 modernül berendezett 74 szobából álló szállóval.
A fürdőn orvosi szaktételek rendelnek.
Javára. Kőszén, idült ízületi rheuma, scro-
phulosis minden alakjában, kenőgyógyimód-
nak ellenálló bőrbetegség, psoriasis és pruri-
gohan vérzésben szenvedő nők, idegbetegség,
csontbántalmak. Carias Necrosisnál és idült
lue bántalmaknál biztosan gyógyít.
Kitűnő jó magyar konyha, valódi hamisítatlan
borok, olvasó- és zongoraterem, tekeasztal és
tekepálya, nagy virágos és árnyékos park padok-
kal. Naponta cigányhangverseny tartatik.
Projektust kívánatra díjtalanul küld a
452-10.3 Fürdőigazgatóság.

Kiadó
nagy lakás.
A Melenczei-utca 11. szám
alatt fekvő házamban
egy 4 szoba, előszoba, konyha és
mellékhelyiségekből álló nagy lakás
augusztus 1-re kiadó.
Bővebbet
KONKOLY SAMUNÁL.
794-4.2

Hirdetmény.
Az „Aurélházi tejszövetkezet“ 1914. évi
július hó 5-én tartott közgyűlésén az 1875:
XXXVII. t.-c. 247. § 1. pontja alapján kimon-
dotta felosztását, miért is felhívtnak az összes
hitelezők, hogy követeléseiket érvényesíthetés
végett jelen hirdetmény keltétől számított hat
hónapon belül, azaz 1915. évi január hó 20-ig
jelentsek a törvényes következmények terhe
alatt.
Aurélháza, 1914. évi július hó 10-én.
814-33 Az igazgatóság.

= Bérbeadó =
600 holdas birtok
Nagymargitán.
Bővebb felvilágosítást ad:
Murányi Nándor titkár
Budapest, X., Család-utca 49.
= Ügynökök kizárva. =
813-3.3

Téglagyáram és gazdaságom részére
= energikus =
felügyelőt
azonnali belépésre keresek.
Pályázók kéretnek eddigi működési körük
részletezése és fizetési igényük meghatáro-
zása mellett ajánlataikat —
Daun Gyula
cégnek beküldeni.
821-3.1

Nagykikindai járás főszolgabirájától.
3174-914. szám. 816-3.2
Pályázati hirdetmény.
Tiszahegyes községénél üresedésben levő
végrehajtó-írnoki állásra pályázatot hirdetek.
Felhívom pályázókat, hogy képesítésüket és
eddigi működésüket igazoló bizonyítványokkal
felszerelt kérvényüket f. évi augusztus 1-ig a
nagykikindai szolgabírói hivatalhoz címezve
nyujtsák be. Az írnoki állás betöltésénél a
községi közigazgatási tanfolyamra minősítő
alapkészültséggel bírók előnyben részesíttetnek.
A szerb nyelv tudása kívánatos.
Javaldalmazás évi 720 korona, mely elő-
leges havi részletekben vehető fel.
Nagykikindán, 1914. évi július hó 5-én.
Horváth Zoltán, főszolgabíró.

A nagybecskereki járás főszolgabirájától.
4624-914. szám. 805-3.3

Pályázati hirdetmény.
Felsőelemér községben ujonnan szervezett
önálló községi bábai állásra pályázatot hirdetek.
A bábai állással kapcsolatosan 300 korona
évi fizetés jár, látogatási díj szülő nőknél —
8 napi kezeléstől — 2 korona, egyébként 60
fillér esetenként. A szegényeknek nyilvánított
egyéneket díjtalanul köteles kezelni.
Felhívom mindazokat, kik ezen állást el-
nyerni óhajtják, hogy szabályszerűen felszerelt
pályázati kérvényüket f. évi július hó 30-ig
küldjék be hozzám.
A választás határidejét később fogom meg-
állapítani.
Nagybecskerek, 1914. évi július hó 2-án.
Lowieser, főszolgabíró.

„TOMATIN“
a legjobb növénytetűirtó szer!
Tíz év óta használatban.
A növényt nem támadja meg.
Rögtön és gyökeresen pusztít.
Egy nagy üveg (1 liter) ára 3-60 K,
egy kis üveg (1/2 liter) ára 2- K,
egy próbaüveg (1/4 liter) ára 1-20 K.
Megrendelhető utánvétellel, vagy a pénz
előleges beküldésével a készítőnél
Georg Drescher Leipzig,
Frankfurterstrasse 2 I.
Viszontelárusítók kerestetnek. — Bővebb
felvilágosítással szolgál a kiadóhivatal.
Nagyobb megrendelésnél árendedmény.
435-x 50

Perjámosi járás főszolgabirájától.
2693-914. szám. 810-3.3

Pályázati hirdetmény.
Torontálvármegye perjámosi járásához tar-
tozó Sandorhaza községben elhalálozás folytán
megüresedett és 240 korona évi fizetéssel java-
dalmazott községi bábai állásra pályázatot
hirdetek.
Felhívom mindazokat, akik ezen állást
elnyerni óhajtják, hogy az 1908: XXXVIII. t.-c.
27. és 28. §-ai értelmében kellően felszerelt
kérvényeiket f. évi július hó 29-ig hozzám ter-
jesszék be. A később érkező kérvényeket nem
fogom figyelembe venni.
Perjámos, 1914. évi július hó 6-án.
Dr. Sal, főszolgabíró.

Van szerencsém a t. közönség tudomására adni, hogy **szén- és koks nagykereskedésemet**
az idén **kiegészítem a detail üzletággal**, ahol ezentul házfogyasztásra is elfogadok bármilyen mennyi-
ségre megrendelést, valamint előjegyzést már most a téli fogyasztásra is
elsőrendű gázkoks és felsősziléziai dió-
koksban, westfáliai anthracit diószénben
és elsőrendű porosz szalonszenekben.
Szives megrendeléseket elfogad az Aradáci-utca 172. sz. alatt levő irodám.
Telefonszám 45. 773-50.7
Steinitzer Géza.

MOLL-FELE SEIDLITZ-POR

Csak akkor valódiak, ha mindegyik doboz Moll A. védjegyét és aláírását tünteti fel.

A Moll A. féle Seidlitz-porok tartós gyógyhatása a legmakacsabb gyomor és alvembántalmak, gyomorégés és gyomorhív, rögzült székrekedés, májbántalom, vesebetegségek, aranyér és a legkülönbözőbb női betegségek ellen a Jules Bärternek évtizedek óta mindig nagyobb elterjedést szerzett.

Ára egy lepecsételt eredeti doboznak K. 2.—
Hamisítások törvényileg tenyítettnek.

MOLL-FELE SÓS-BORSZESZ

csak akkor valódi, ha mindegyik üveg tünteti és a A. Moll feliratu ónozáttal van zárva.

Moll-féle sósborszesz nevezetesen mint fájdalom csillapító bedörzselési szer kőszívén, csusz és meghűtés egyéb következményeinél legismertebb népszerű.

Egy ónozott eredeti üveg ára 2 korona.



Főszékhely

Moll A. gyógyszer. cs. és kir. udvari szállító által
Bécs, I. Tuchlauben 9. szám.

Videkimutatók naponta 10 óra után vételelhetők az esztendőnek
A rakdárban tessék határozottan MOLL A. aláírásával és védjegyével ellátott készítményeket kérni.

HÁRSFALVA GYÓGYFÜRDŐ KLIMATIKUS GYÓGYHELY

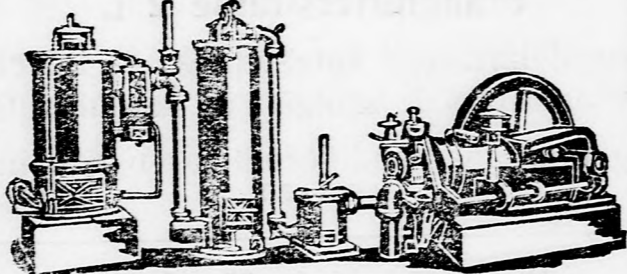
Vasuti állomás. Posta és távirás. 230 méter magasságban fekszik a tenger színe felett. Fürdőidény május 1-től szeptember 30-ig. Gyönyörű fekvés, ózondus hársfa- és fenyőerdők. Kényelmes és olcsó ellátás, modern berendezés, hidegvízgyógyintézet, só- és fenyőbélőző termek (Inhalatorium), savanyvízes és vasas ásványvíz-fürdők, orvosi felügyelet alatt állandó vendégek. Gyógyvíze kitűnő hatású tüdőbajok, malária (mocsárláz), gégehörgés és tüdőhurut, máj- és lépdegánatok, hólyaghurut, speciusus a görvélyes csontbántalmaknál. Mindentelő idegbántalmak, fejfájás, migraine, hisztéria, szédülés, nehéz légzés, hipochondria, vérbajok, kőszvény, görvély, bujakór, delirium trem. potat. Női bajok, nápkór, havi savaroknál. — Részletesebb felvilágosítással szolgál a fürdőigazgatóság. Hársfalva (Bereg megye).

Drezdai Gázmotorgyár P. t.

Ezelőtt Moritz Hille Középmotorság legrégibb és legnagyobb motorgyára
Vezérképviselet 36-51.16

Kaimár Ernő
gépészmérnök

Budapest, VI., Podmaniczky u. 4. — Telefon 22-76.



Motorok minden nagyságban.
Benzin-, gáz-, petroleum-, nyersolaj-, földgáz-, Diesel- és szivógázmotorok.

Mérnöki kiküldés és költségvetés díjtalan.

36-51.28

A VILÁGHÍRŰ FÖLDES-FÉLE MARGIT- CRÉME ÉS SZAPPAN

használatát által arca
tisztá, üde és bájos lesz.

A Margit-Créme a tóranu hölgyek kedvenc szépítő szere, az egész világon el van terjedve. Páratlan hatása szerencsés összeállításában rejlik, a bőr azonnal felveszi és kiváló hatása már pár óra alatt észlelhető. Mivel a Margit-Crémet utánozzák és hamisítják, tessék eredeti védjeggyel lezárt dobozt elfogadni, mert csak ilyen készítményért vállal a készítő mindenféle felelősséget. A Margit-Créme ártalmatlan, zsírtalan, vegytiszta készítmény, amely a külföldön általános feltűnést keltett.

Ára 1 K — Margit-szappan 70 fillér
Margit-pouder K 120. — Gyártja:

FÖLDES KELEMEN
gyógyszertára Aradon.

395-8.3 Nagybecskereken kapható:

CZIKAJLÓ LÁSZLÓ gyógyszerárban,
MELKUHN DEZSŐ drogeriájában
és VÁGI SÁNDOR gyógyszerárban.

3-5-8.5

Dél és olcsón

vásárol, ha italszükségletét és pedig: komadra (kukoricapálinka), treber, sliwowitz, rum, borovicska, likőr, bor stb.

Schwirtlich Alajos-nál szerzi be.
Szeszgyár és finomító, borsnagykerekeskedés
Nagybecskerek, Aradáci-ut.
777-3.2

= Korona-utcai = házam

előnyös feltételek mellett
szabad kézből eladó.

Oldal Antal.

(724-x 5)

19 éves félárva, 400.000 korona vagyonnal, fiatal özvegy (fogadott gyermekkel), 50.000 korona hozomány és sok száz vagyonos hölgy van házasság céljából előjegyzésben. — Komoly érdeklődőknek díjtalan felvilágosítást ad:

,Hymen', Berlin 18.

721-5.5

Uradalmak, mezőgazdák, cséplőgéptulajdonosok figyelmébe!

Mentőszekrény

cséplőgépekhez, valamint a mentőszekrényhez tartozó összes cikkek a belügyminiszteri rendeletnek megfelelően, külön is kaphatók

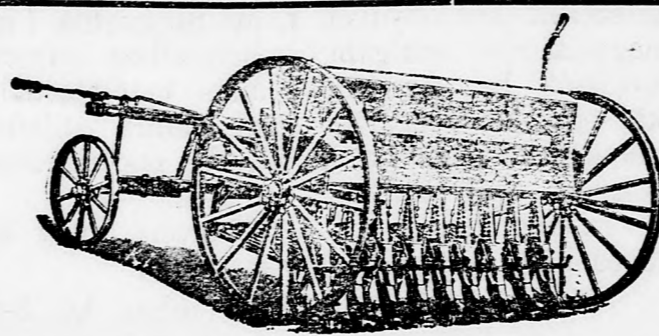
Melkuhn Dezső drogeriájában

Nagybecskerek, Hunyadi-(fő)-utca.

Ugyanott az összes állatgyógyászati, gazdasági és fertőtlenítő cikkek is jutányos áron beszerezhetők.

689-8.5

Debreczeni Mezőgazdasági Gépgyár Részvénytársaság



„Hazai Drill“ párossoru,
„Hortobágy Drill“
páratlansoru vetőgépek,
„Napoleon Drill“
kombinált műtrágyaszóró vetőgép

Ekék, boronák, répa- és szecsakavágók, kukoricaültetőgépek, ideál kapáló és egyéb gazdasági gépek.
:: Árjegyzék és leírások ingyen és bérmentve. ::

515-20.12

Kronsteiner Károly-féle
tartós és esőt álló mész

façade-festékek

(törvényileg védve)

50 nuanceban, kilogrammonként 24 f.-től feljebb. Évtizedek óta a legjobbnak bizonyultak és minden utánzatot tulszárnyalnak. — Egyedül célszerű festékanyag már festett façade-oknál

Emell façade-festékek, nem színhagyóak, egyszeri alapfestésen emailkemények — pusztán hidegvízvel felkeverve is már használhatóak. Antiszeptikus, méregmentes, porösus. Ideális festék helyettesítőkhöz, még nem festett façade-okhoz, faépítményekhez, nevezetesen: kamráshoz, pavilonokhoz, kerítésekhez stb. Kaphatók minden nuanceban, költségük m²-enként 5 fillér.

Munkakönyv, prospektus ingyen és bérmentve. Depot-tok minden nagyobb városban.

Karl Kronsteiner, Wien III., Hauptstrasse 120.

Eladó ház.

A Gimnázium-utca
498/16. számú ház
eladó.

31-x.37

Bővebb felvilágosítást ad
Tolveth Oszkár
a „Népbank“ főkönyvelője.

Olcsó konviktus Nagybecskereken.

A Torontálvármegyei Magyar Közművelődési Egyesület védnöksége alatt álló

polgári és felső kereskedelmi iskolai fiúnevelőintézetbe a felvételi díj 40 K. — Havidíj 38 K.

Különösen azon szülőknek ajánlható, akik gyermekeikkel a magyar nyelvet is elsajátíttatni akarják.

Bővebb felvilágosítással szolgál

Erdős Béla tanár Nagybecskerek

624-x.25



22 első kitüntetés
Négy állami érem

PEF japán emailfesték mázolásához készen, vakolatra, fára, vasra.

BESSEMER-festék
rozsa elleni
vasvédő máz.

BAZALT-festék
viharálló és mosható homlokzatok és szobafestési célokra.

770-10.3

PYRICIT fertőtlenítő, szagtalan sóalakban.
Borsajtóló lakk, kádzománc, kosárbutorománc, protektiolakk, alapozó festék, pormentesítő olaj stb.

MINTAMÁZOLATOK BÉRMENTVE!